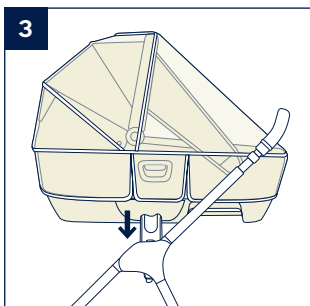
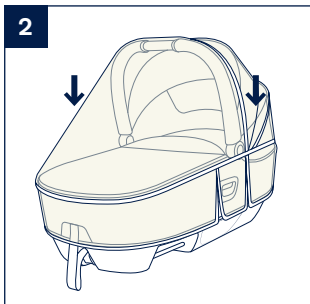
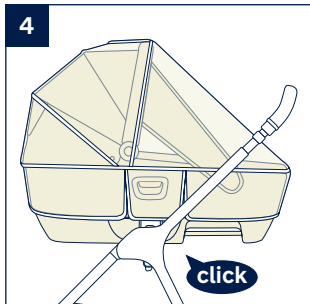
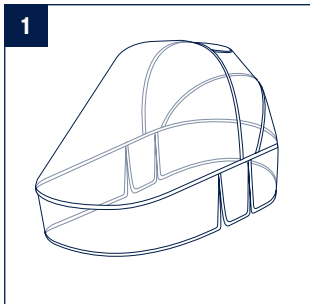


nuna®



cari™ series rain cover

**IMPORTANT-
READ THE
INSTRUCTIONS
CAREFULLY BEFORE
USE AND KEEP FOR
FUTURE REFERENCE.**



Designed
around your life



Contents

Product information	3
Product Registration	
Warranty	
Contact	
Warning	4
Rain Cover	4
Cleaning and Maintenance	4
Français (FR)	5
Deutsch (DE)	9
Nederlands (NL)	13
Italiano (IT)	17
Español (ES)	21
Português (PT)	25
Polski (PL)	29
Čeština (CZ)	33
Slovenčina (SK)	37
Hrvatski (HR)	41
Slovenščina (SL)	45
Русский (RU)	49
Norsk (NO)	53
Svenska (SV)	57
Suomi (FI)	61
Dansk (DK)	65
Română (RO)	69
Ελληνικά (EL)	73
Türkçe (TR)	77
العربية (AR)	81

Product Information

Model Number: _____

Manufactured Date: _____

Product Registration

Please fill in the above information. The model number and the manufactured date are located on the rain cover.

To register your product please visit:

www.nunababy.com

Click the "Register Gear" link on the homepage.

Warranty

We have purposely designed our high-quality products so that they can grow with both your child and your family. Because we stand by our product, our gear is covered by a custom warranty per product, starting from the day it was purchased. Please have the proof of purchase, model number and manufactured date available when you contact us.

For warranty information please visit:

www.nunababy.com

Click the "Warranty" link on the homepage.

Contact

For replacement parts, service, or additional warranty questions, please contact our customer service department.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

NUNA International B.V.

Van der Valk Boumanweg 178 C

2352JD Leiderdorp

The Netherlands

In the United Kingdom:

infouk@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ WARNING

Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

Accessories which are not approved by the manufacturer shall not be used.

Ensure that all the locking devices are engaged before use.

To avoid strangulation, do make sure your child is clear from the rain cover.

NO tools are required for assembly.

NEVER leave the child unattended.

Rain Cover

Check that the canopy is completely open before attaching the rain cover.

This rain cover needs to be used with CARI series. To assemble the rain cover, place it over the carry cot. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Always check ventilation when the rain cover is on the product.
- ! Always check that the rain cover has been cleaned and dried before folding.
- ! Do not fold the stroller when the rain cover is attached.
- ! Do not place your child in the carry cot in hot weather with the rain cover attached.

Cleaning and Maintenance

No bleach. Please refer to the care label for instructions on cleaning the fabric parts of the rain cover.

**IMPORTANT!
LISEZ
ATTENTIVEMENT
CES INSTRUCTIONS
AVANT LA PREMIÈRE
UTILISATION ET
CONSERVEZ-LES.**

Sommaire

Informations sur le produit	7
Enregistrement du produit	
Garantie	
Contact	
Avertissement	8
Housse de pluie	8
Nettoyage et maintenance	8

Informations sur le produit

Numéro de modèle : _____

Date de fabrication : _____

Enregistrement du produit

Veillez fournir les informations ci-dessus. Le numéro de modèle et la date de fabrication se trouvent sur la housse de pluie.

Pour enregistrer votre produit, veuillez vous rendre sur le site suivant :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Enregistrer un équipement » dans la page d'accueil.

Garantie

Nous avons conçu spécialement nos produits de haute qualité afin qu'ils puissent accompagner le développement de votre enfant et de votre famille. Nous soutenons notre produit en couvrant notre matériel par une garantie personnalisée, commençant le jour de son achat. Ayez la preuve d'achat, le numéro de modèle et la date de fabrication à disposition lorsque vous nous contactez.

Pour des informations sur la garantie, veuillez visiter :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Garantie » dans la page d'accueil

Contact

Pour des informations sur les pièces de rechange, le service ou des questions supplémentaires sur la garantie, veuillez contacter notre service client.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ AVERTISSEMENT

Ne pas suivre ces avertissements et les instructions peut conduire à de sérieuses blessures ou la mort.

Les accessoires non homologués par le fabricant ne doivent pas être utilisés.

Assurez-vous que tous les verrous sont enclenchés avant l'utilisation.

Pour éviter l'étranglement de votre enfant, assurez-vous qu'il ne peut atteindre le pare-soleil ni la housse de pluie.

AUCUN outil nécessaire pour la fixation.

NE LAISSEZ JAMAIS votre enfant sans surveillance.

Housse de pluie

Vérifiez que la voileure est complètement ouverte avant d'attacher la housse de pluie.

Cette housse de pluie doit être utilisée avec la série CARI. Pour fixer la housse de pluie, placez-la au-dessus de la nacelle. (1)(2)(3)(4)

- ! Vérifiez toujours la ventilation lorsque la housse de pluie est placée sur le produit.
- ! Vérifiez toujours que la housse de pluie a été nettoyée et séchée avant le pliage.
- ! Ne pliez pas la poussette lorsque la housse de pluie est attachée.
- ! Ne mettez pas votre enfant dans la nacelle lorsqu'il fait très chaud et que la housse de pluie est installée.

Nettoyage et maintenance

Il ne faut utiliser aucun agent de blanchiment. Veuillez vous référer à l'étiquette d'entretien pour les instructions de nettoyage des parties en tissu de la housse de pluie.

**WICHTIG!
LESEN SIE DIE
ANWEISUNGEN VOR
DER BENUTZUNG
AUFMERKSAM DURCH,
BEWAHREN SIE SIE
ZUM KÜNFTIGEN
NACHSCHLAGEN AUF.**

Inhalt

Produktinformationen	11
Produktregistrierung	
Garantie	
Kontakt	
Warnung	12
Regenschutz	12
Reinigung und Wartung	12

Produktinformationen

Modellnummer: _____

Fertigungsdatum: _____

Produktregistrierung

Bitte füllen Sie die obigen Informationen aus. Modellnummer und Herstellungsdatum befinden sich am Regenschutz.

To register your product please visit:

www.nunababy.com

Click the "Register Gear" link on the homepage.

Besuchen Sie zur Registrierung Ihres Produktes:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Ausrüstung registrieren“-Link.

Garantie

Wir haben unsere hochwertigen Produkte so entwickelt, dass Sie mit Ihrem Kind und Ihrer Familie wachsen. Da wir uns durch unsere Produkte hervorheben, ist unser Sortiment je nach Produkt durch eine angepasste Garantie ab Kaufdatum abgedeckt. Bitte halten Sie bei Kontaktaufnahme mit uns Kaufbeleg, Modellnummer und Fertigungsdatum bereit.

Garantieinformationen finden Sie unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Garantie“-Link.

Kontakt

Wenden Sie sich für Ersatzteile, Service und weitere Garantiefragen an unseren Kundendienst.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠️ WARNUNG

Nichtbeachtung dieser Warnungen und Anweisungen könnte zu schweren oder sogar tödlichen Verletzungen führen.

Nicht vom Hersteller zugelassenes Zubehör sollte nicht verwendet werden.

Stellen Sie vor der Benutzung sicher, dass alle Verriegelungen eingerastet sind.

Achten Sie zur Vermeidung von Strangulation darauf, dass sich der Regenschutz nicht direkt am Kind befindet.

Zur Montage werden **KEINE** Werkzeuge benötigt.

Lassen Sie das Kind **NIEMALS** unbeaufsichtigt.

Regenschutz

Prüfen Sie vor Anbringen des Regenschutzes, ob das Verdeck vollständig geöffnet ist.

Dieser Regenschutz muss mit der CARI-Serie verwendet werden. Zur Montage des Regenschutzes platzieren Sie ihn über der Babyschale. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Prüfen Sie immer die Belüftung, wenn sich der Regenschutz am Produkt befindet.
- ! Achten Sie immer darauf, den Regenschutz vor dem Einsatz zu reinigen und zu trocknen.
- ! Klappen Sie den Kinderwagen nicht zusammen, wenn der Regenschutz angebracht ist.
- ! Setzen Sie Ihr Kind nicht an heißen Tagen in eine Babyschale mit angebrachtem Regenschutz.

Reinigung und Wartung

Nicht bleichen. Bitte beachten Sie die Anweisungen auf dem Pflegeetikett zum Reinigen der Textilteile des Regenschutzes.

NUNA International B.V. Nuna und alle zugehörigen Logos sind Marken.

**BELANGRIJK!
LEES DEZE
INSTRUCTIES VÓÓR
HET GEBRUIK EN
BEWAAR ZE OM ZE
LATER TE KUNNEN
RAADPLEGEN.**

Inhoud

Productinformatie	15
Productregistratie	
Garantie	
Contact	
Waarschuwing	16
Regenkap	16
Reiniging en onderhoud	16

Productinformatie

Modelnummer: _____

Fabricagedatum: _____

Productregistratie

Vul de bovenstaande informatie in. Het model en de fabricagedatum bevinden zich op de regenkap.

Ga voor het registreren van uw product naar:

www.nunababy.com

Klik op de link "Uitrusting registreren" op de homepage.

Garantie

Wij hebben onze hoogwaardige producten opzettelijk zo ontworpen dat ze kunnen mee kunnen groeien met zowel uw kind als uw familie. Omdat wij achter ons product staan, wordt onze uitrusting gedekt door een aangepaste garantie per product, beginnend op de dag van aanschaf. Houd het aankoopbewijs, het modelnummer en de fabricagedatum klaar als u contact met ons opneemt.

Ga voor garantie-informatie naar:

www.nunababy.com

Klik op de link "Garantie" op de homepage.

Contact

Neem contact op met onze klantenservice-afdelingen voor vervangende onderdelen, service of aanvullende vragen over de garantie.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠️ WAARSCHUWING

Niet-naleving van deze waarschuwingen en de instructies kan ernstig letsel of de dood veroorzaken.

Gebruik geen toebehoren die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd.

Controleer voor het gebruik of alle sluitingen goed vast zitten.

Om verstikking te voorkomen, moet u er voor zorgen dat uw kind niet door de regenkap wordt bedekt.

Voor de montage is **GEEN** gereedschap nodig.

Laat uw kind **NOOIT** zonder toezicht achter.

Regenkap

Controleer dat de kap volledig geopend is voorafgaand aan het bevestigen van de regenkap.

Deze regenkap moet worden gebruikt met CARI-serie. Plaats de regenkap over de draagwieg om deze te monteren. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Controleer altijd de ventilatie met name bij warm weer als het product is afgedekt door de regenkap.
- ! Controleer of de regenkap schoon en droog is voor u deze weer opvouwt.
- ! Vouw de wandelwagen niet op wanneer de regenkap is bevestigd.
- ! Plaats uw kind niet in de draagwieg in warm weer en met de regenkap bevestigd.

Reiniging en onderhoud

Geen bleekmiddel. Raadpleeg het verzorgingslabel voor instructies betreffende reiniging van de stoffen onderdelen van de regenkap.

**IMPORTANTE!
LEGGERE
ATTENTAMENTE
QUESTE ISTRUZIONI
E CONSERVARLE
PER USO FUTURO.**

Indice

Informazioni sul prodotto	19
Registrazione del prodotto	
Garanzia	
Contatti	
Avvertenza	20
Copertura anti pioggia	20
Pulizia e manutenzione	20

Informazioni sul prodotto

Numero modello: _____

Data di produzione: _____

Registrazione del prodotto

Inserire le precedenti informazioni. Numero modello e data di produzione si trovano sul fondo della copertura antipioggia.

Per registrare il prodotto, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Registra dispositivo" nella homepage.

Garanzia

Abbiamo progettato appositamente i nostri prodotti di alta qualità in modo che crescano con il bambino e con la famiglia. Poiché crediamo nel nostro prodotto, i meccanismi sono coperti da una garanzia personalizzata per prodotto che comincia dal giorno dell'acquisto. Al momento di contattarci, sono necessari la prova d'acquisto, il numero di modello e la data di produzione.

Per informazioni sulla garanzia, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Garanzia" nella homepage.

Contatto

Per la sostituzione di parti, manutenzione o domande sulla garanzia, contattare il dipartimento di assistenza al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ AVVERTENZA

La mancata osservanza delle seguenti avvertenze e istruzioni potrebbe causare lesioni gravi o decesso.

Gli accessori non approvati dal produttore non devono essere usati.

Prima dell'uso, assicurarsi che tutti i dispositivi di blocco siano inseriti.

Per evitare lo strangolamento, assicurarsi che il bambino sia lontano dalla copertura antipioggia.

Per l'assemblaggio **NON** è necessario nessun attrezzo.

NON lasciare mai il bambino incustodito.

Copertura antipioggia

Controllare che la capottina sia completamente aperta prima di fissare la copertura antipioggia.

Questa copertura antipioggia deve essere utilizzata con la serie CARI. Per assemblare la copertura antipioggia, collocarla sopra la culla portatile. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Con la copertura antipioggia applicata al passeggino, controllare sempre la ventilazione.
- ! Controllare sempre che la copertura antipioggia sia pulita e asciutta prima di ripiegarla.
- ! Non piegare il passeggino quando la copertura antipioggia per auto è ancora fissata.
- ! Non far sedere il bambino nella culla portatile con la copertura antipioggia montata quando fa caldo.

Pulizia e manutenzione

Non usare candeggina. Fare riferimento all'etichetta con le istruzioni di lavaggio per pulire il tessuto della copertura antipioggia.

NUNA International B.V. Nuna e tutti i logo associati sono marchi di fabbrica.

**IMPORTANTE!
LEA DETENIDAMENTE
ESTAS
INSTRUCCIONES
ANTES DEL USO Y
CONSÉRVELAS PARA
FUTURAS CONSULTAS.**

Contenido

Información del producto	23
Registro del producto	
Garantía	
Contacto	
Advertencia	24
Cubierta impermeable	24
Limpieza y mantenimiento	24

Información del producto

Número de modelo: _____

Fecha de fabricación: _____

Registro del producto

Rellene la información anterior. El número de modelo y la fecha de fabricación se encuentran en la cubierta impermeable.

Para registrar el producto, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el vínculo "Registrar equipo" de la página principal.

Garantía

Hemos diseñado a propósito nuestros productos de alta calidad para que puedan crecer tanto con su hijo como con su familia. Como respaldamos nuestros productos, nuestros artículos están cubiertos por una garantía a medida para cada producto, a partir de la fecha en la que fue adquirido. Tenga preparada la prueba de compra, el número de modelo y la fecha de fabricación cuando se ponga en contacto con nosotros.

Para obtener información acerca de la garantía, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace "Garantía" en la página de inicio.

Contacto

Para obtener información sobre piezas de repuesto y servicio técnico, o para resolver dudas acerca de la garantía adicional, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠️ ADVERTENCIA

Si no sigue estas advertencias e instrucciones, podría provocar graves lesiones o, incluso, la muerte.

No utilice accesorios que no estén aprobados por el fabricante.

Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo están bloqueados antes de usarlos.

Para evitar el riesgo de estrangulamiento, asegúrese de que su hijo se mantiene alejado de la cubierta impermeable.

NO se requieren herramientas para el ensamblaje.

NUNCA deje al bebé solo sin supervisión.

Cubierta impermeable

Verifique que la capota esté completamente abierta antes de colocar la cubierta impermeable.

Esta cubierta impermeable debe utilizarse con la serie CARI. Para ensamblar la cubierta impermeable, colóquela sobre el capazo. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Asegúrese siempre de que haya una ventilación adecuada cuando coloque la cubierta impermeable en el producto.
- ! Asegúrese siempre de que la cubierta impermeable está limpia y seca antes de plegarla.
- ! No pliegue el cochecito cuando la cubierta impermeable esté acoplada.
- ! No coloque al niño en el capazo cuando haga calor con la cubierta impermeable acoplada.

Limpieza y mantenimiento

No utilice lejía. Consulte la etiqueta de cuidados para obtener instrucciones sobre cómo limpiar las partes de tela de la cubierta impermeable.

NUNA International B.V. Nuna y todos los logotipos asociados son marcas comerciales.

**IMPORTANTE!
LEIA ATENTAMENTE
ESTAS INSTRUÇÕES
ANTES DE UTILIZAR
O PRODUTO E
GUARDE-AS PARA
REFERÊNCIA FUTURA.**

Índice

Informações sobre o produto	27
Registo do produto	
Garantia	
Contactos	
Aviso	28
Capa impermeável	28
Limpeza e manutenção	28

Informações sobre o produto

Número de modelo: _____

Data de fabrico: _____

Registo do produto

Preencha as informações acima. O número do modelo data de fabrico estão localizados na capa impermeável.

Para registar o seu produto visite:

www.nunababy.com

Clique no link "Registar equipamento" na página inicial.

Garantia

Concebemos propositadamente os nossos produtos de alta qualidade para que possam acompanhar o crescimento do seu filho e da sua família. Porque confiamos nos nossos produtos, os nossos equipamentos estão cobertos por uma garantia personalizada por produto, a partir do dia da sua compra. Quando nos contactar, tenha disponíveis o comprovativo de compra, o número do modelo e a data de fabrico.

Para obter informações sobre a garantia, visite:

www.nunababy.com

Clique no link "Garantia" na página inicial.

Contactos

Para peças de substituição, assistência técnica ou outras questões sobre a garantia, contacte o nosso departamento de apoio ao cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

AVISO

O incumprimento dos avisos e instruções pode resultar em lesões graves ou morte.

Não utilize acessórios que não sejam aprovados pelo fabricante.

Certifique-se de que os dispositivos de bloqueio estão acionados antes de utilizar a alcofa.

Para evitar o risco de estrangulamento, certifique-se de que a criança está afastada da capa impermeável.

NÃO são necessárias ferramentas para efetuar a montagem.

NUNCA deixe a criança sem supervisão.

Capa impermeável

Certifique-se de que a cobertura está completamente aberta antes de encaixar a capa impermeável.

Esta capa impermeável destina-se a ser utilizada com a série CARI. Para instalar a capa impermeável, coloque-a sobre a alcofa. **(1)(2)(3)(4)**

- !** Verifique sempre se existe ventilação adequada quando a capa impermeável estiver instalada no produto.
- !** Verifique sempre se a capa impermeável foi limpa e seca antes de a dobrar.
- !** Não dobre o carrinho com a capa impermeável instalada.
- !** Não coloque a criança na alcofa com a capa impermeável instalada em tempo quente.

Limpeza e manutenção

Sem lixívia. Consulte as instruções de limpeza na etiqueta das peças de tecido da capa impermeável.

**WAŻNE!
PRZED UŻYCIEM
PRODUKTU PROSIMY
ZAPOZNAĆ SIĘ
Z ZAWIERAJĄCĄ
WAŻNE INFORMACJE
INSTRUKCJĄ I
ZACHOWAĆ JĄ NA
PRZYSZŁY UŻYTEK.
PRZECZYTAJ
UWAŻNIE**

Spis treści

Informacje o produkcie	31
Rejestracja produktu	
Gwarancja	
Kontakt	
Ostrzeżenie	32
Folia przeciwdeszczowa	32
Czyszczenie i konserwacja	32

Informacje o produkcji

Numer modelu: _____

Data produkcji: _____

Rejestracja produktu

Proszę wpisać informacje powyżej. Numer modelu i data produkcji, znajdują się na folii przeciwdeszczowej.

W celu rejestracji posiadanego produktu przejdź na stronę internetową:

www.nunababy.com

Kliknij "Zarejestruj produkt" na stronie głównej.

Gwarancja

Nasze wysokiej jakości produkty zaprojektowaliśmy tak, aby mogły rosnąć razem z Twoim dzieckiem jak również z całą rodziną. Ponieważ jesteśmy przekonani o jakości naszych produktów, nasz produkt objęty jest 2 letnią gwarancją konsumencką już od dnia jego zakupu. Zachowaj dowód zakupu, numer modelu oraz datę produkcji podczas kontaktu w sprawie gwarancji.

W celu uzyskania informacji na temat gwarancji, odwiedź naszą stronę internetową:

www.nunababy.com

Kliknij „Gwarancja” na stronie głównej.

Kontakt

W celu uzyskania informacji na temat części zamiennych, serwisu lub jakichkolwiek dodatkowych pytań skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

OSTRZEŻENIE

Niestosowanie się do tych ostrzeżeń i instrukcji, może spowodować poważne obrażenia lub śmierć.

Nie należy używać akcesoriów niezatwierdzonych przez producenta.

Upewnij się, że wszystkie blokady są załączone zanim rozpoczniesz korzystanie z produktu.

Aby uniknąć uduszenia należy się upewnić, że dziecko nie ma kontaktu z folią przeciwdeszczową.

Do montażu nie są wymagane ŻADNE narzędzia.

NIGDY nie należy pozostawiać dziecka bez nadzoru.

Folia przeciwdeszczowa

Przed założeniem folii przeciwdeszczowej należy sprawdzić, czy daszek jest całkowicie otwarty.

Ta folia przeciwdeszczowa może być używana z serią CARI. W celu założenia folii przeciwdeszczowej, umieść ją na gondoli. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Gdy folia przeciwdeszczowa znajduje się na produkcie należy zawsze sprawdzić wentylację.
- ! Zawsze upewnij się, że folia przeciwdeszczowa jest czysta i sucha przed jej złożeniem.
- ! Nie należy składać wózka, gdy jest założona folia przeciwdeszczowa.
- ! Nie należy umieszczać dziecka w gondoli przy upalnej pogodzie, z założoną folią przeciwdeszczową.

Czyszczenie i konserwacja

Nie wolno stosować środków wybielających. Należy sprawdzić na etykiecie konserwacji instrukcje czyszczenia części z tkaniny folii przeciwdeszczowej.

NUNA International B.V. Nuna i wszystkie powiązane symbole logo są znakami towarowymi.

DŮLEŽITÉ!
PŘED POUŽITÍM SI
POZORNĚ PŘEČTĚTE
TYTO POKYNY A
USCHOVEJTE JE PRO
BUDOUCÍ POUŽITÍ.

Obsah

Informace o produktu	35
Registrace produktu	
Záruka	
Kontakt	
Varování	36
Pláštěnka	36
Čištění a údržba	36

Informace o produktu

Číslo modelu: _____

Datum výroby: _____

Registrace produktu

Vyplňte prosím výše uvedené informace. Číslo modelu a datum výroby jsou uvedeny na pláštěnce.

Tento produkt můžete zaregistrovat na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Register Gear“ (Registrace vybavení) na domovské stránce.

Záruka

Naše vysoce kvalitní produkty jsou navrženy tak, aby mohly růst s vaším dítětem i s vaší rodinou. Protože si za svým produktem stojíme, vztahuje se na něj individuální záruka na produkt, která začíná platit dnem jeho zakoupení. Než nás budete kontaktovat, připravte si doklad o zakoupení, číslo modelu a datum výroby.

Informace o záruce najdete na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Záruka“ na domovské stránce.

Kontakt

V případě náhradních dílů, servisu nebo dalších dotazů k záruce kontaktujte prosím naše oddělení zákaznického servisu.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

VAROVÁNÍ

Nerespektování těchto varování a pokynů může vést k vážnému poranění nebo úmrtí.

Je zakázáno používat příslušenství, které nebylo schváleno výrobcem.

Před použitím zkontrolujte, zda jsou všechny pojistky aktivovány.

Aby se zabránilo uškrcení, zajistěte, aby vaše dítě bylo mimo dosah pláštěnky.

K sestavení nejsou zapotřebí **ŽÁDNÉ** nástroje.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ neponechávejte svoje dítě bez dozoru.

Pláštěnka

Před nasazením pláštěnky zkontrolujte, zda je stříška zcela otevřená.

Tato pláštěnka je určena k používání s modelovou řadou CARI. Pláštěnku nasadte přes hlubokou korbu. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Když je na kočárku umístěna pláštěnka, vždy kontrolujte větrání.
- ! Před rozložením vždy zkontrolujte, zda byla pláštěnka očištěna a je suchá.
- ! Nerozkládejte kočárek s nasazenou pláštěnkou.
- ! Neumísťujte své dítě v horkém počasí do hluboké korby s nasazenou pláštěnkou.

Čištění a údržba

Nebělit. Pokyny pro čištění pláštěnky najdete na štítku s pokyny pro péči a údržbu.

**DÔLEŽITÉ!
PRED POUŽITÍM SI
POZORNE PREČÍTAJTE
TIETO POKYNY A
UCHOVAJTE ICH PRE
NESKORŠIE POUŽITIE.**

Obsah

Informácie o výrobku	39
Registrácia výrobku	
Záruka	
Kontakt	
Výstraha	40
Kryt proti dažďu	40
Čistenie a údržba	40

Informácie o výrobku

Číslo modelu: _____

Dátum výroby: _____

Registrácia výrobku

Vyplňte vyššie uvedené informácie. Číslo modelu a dátum výroby sú uvedené na kryte proti dažďu.

Ak svoj výrobok chcete zaregistrovať, navštívte:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Registrovať zariadenie“.

Záruka

Zámerné sme navrhli naše výrobky vysokej kvality tak, aby mohli rásť s vašim dieťaťom aj vašou rodinou. Pretože si stojíme za našim výrobkom, naše vybavenie je kryté vlastnou zárukou na každý výrobok, začínajúc dňom zakúpenia. Ak nás budete kontaktovať, pripravte si doklad o kúpe, číslo modelu a dátum výroby.

Viac informácií o záruke nájdete na stránke:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Záruka“.

Kontakt

Ohľadne náhradných dielov, servisu alebo ďalších otázok o záruke sa obráťte na naše oddelenie služieb zákazníkom.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ VÝSTRAHA

Neradenie sa týmito výstrahami a pokynmi môže viesť k vážnemu poraneniu alebo smrti.

Príslušenstvo, ktoré nie je schválené výrobcom, sa nesmie používať.

Pred použitím skontrolujte, či sú zapojené všetky zaisťovacie zariadenia.

Aby sa zabránilo uškrteniu, uistite sa, že je dieťa mimo krytu proti dažďu.

Na zostavenie nie sú potrebné ŽIADNE nástroje.

NIKDY nenechávajte dieťa bez dozoru.

Kryt proti dažďu

Pred pripnutím krytu proti dažďu skontrolujte, či je plátenná strieška úplne rozložená.

Tento kryt proti dažďu sa musí používať s výrobkami radu CARI. Ak chcete zostaviť kryt proti dažďu, umiestnite ho nad prenosnú postieľku. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Keď je kryt proti dažďu na výrobku, vždy skontrolujte vetranie.
- ! Pred zložením vždy skontrolujte, či je kryt proti dažďu vyčistený a vysušený.
- ! Neskladajte kočík s pripnutým krytom proti dažďu.
- ! V horúcom počasí nedávajte dieťa do prenosnej postieľky s pripnutým krytom proti dažďu.

Čistenie a údržba

Nepoužívajte bielicidlo. Pokyny na čistenie textilných častí krytu proti dažďu nájdete na štítku s návodom na ošetrovanie.

**VAŽNO!
PRIJE UPORABE
PAŽLJIVO PROČITAJTE
OVE UPUTE I
ZADRŽITE IH ZA
BUDUĆU UPORABU.**

Sadržaj

Podaci o proizvodu	43
Registracija proizvoda	
Jamstvo	
Kontakt	
Upozorenje	44
Pokrov protiv kiše	44
Čišćenje i održavanje	44

Podaci o proizvodu

Broj modela: _____

Datum proizvodnje: _____

Registracija proizvoda

Popunite gore navedene podatke. Broj modela i datum proizvodnje nalazi se na pokrovu protiv kiše.

Za registraciju proizvoda posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu "Registracija opreme" na početnoj stranici.

Jamstvo

Osmislili smo i proizveli naše proizvode visoke kvalitete kako bi mogli rasti s vašim djetetom i obitelji. Budući da stojimo iza našeg proizvoda, naša je oprema pokrivena jamstvom za proizvod, počevši od dana kupnje. Prije no što nas kontaktirate pripremite dokaz o kupnji, broj modela i datum proizvodnje.

Za informacije o jamstvu posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu "Jamstvo" na početnoj stranici.

Kontakt

Za zamjenske dijelove, servis ili moguća pitanja u svezi jamstva kontaktirajte našu službu za korisnike.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ UPOZORENJE

Nepoštivanje ovih upozorenja i uputa može predstavljati opasnost od ozbiljnih ozljeda sa smrtnim ishodom.

Nije dozvoljeno korištenje dodatne opreme koju proizvođač nije odobrio.

Prije uporabe provjerite jesu li uređaji za blokadu aktivirani.

Pazite i provjerite kako dijete nije blizu pokrova protiv kiše kako se ne bi ugušilo.

Za sklapanje **NIJE** potreban alat.

NIKAD ne ostavljajte dijete bez nadzora.

Pokrov protiv kiše

Provjerite je li krovčić potpuno otvoren prije postavljanja pokrova protiv kiše.

Ovaj protiv protiv kiše namijenjen je za uporabu sa serijom CARI. Za postavljanje pokrova protiv kiše stavite ga preko nosiljke. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Dok je postavljen pokrov protiv kiše uvijek provjeravajte prozračivanje.
- ! Prije sklapanja uvijek provjerite je li pokrov protiv kiše očišćen i suh.
- ! Ne preklapajte kolica dok je na njih postavljen pokrov protiv kiše.
- ! Ne stavljajte dijete u nosiljku s postavljenim pokrovom protiv kiše tijekom vrućeg vremena.

Čišćenje i održavanje

Bez izbjeljivača. Pogledajte naljepnicu za održavanje s uputama za čišćenje dijelova pokrova protiv kiše od tkanine.

**POMEMBNO!
PRED UPORABO
SKRIBNO PREBERITE
TA NAVODILA IN
JIH SHRANITE ZA
POZNEJŠO UPORABO.**

Vsebina

Informacije o izdelku	47
Registracija izdelka	
Garancija	
Stik	
Opozorilo	48
Dežno pregrinjalo	48
Čiščenje in vzdrževanje	48

Informacije o izdelku

Številka modela: _____

Datum izdelave: _____

Registracija izdelka

Vpišite zgornje podatke. Številka modela in datum proizvodnje se nahajata na dežnem pregrinjalu.

Za registracijo izdelka obiščite:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo „Registriraj opremo“.

Garancija

Naše visokokakovostne izdelke smo namenoma oblikovali tako, da lahko rastejo skupaj z vašim otrokom in vašo družino. Ker zagotavljamo kakovost naših izdelkov, našo opremo od dneva nakupa krije garancija, ki je narejena po meri za vsak izdelek. Ko stopite v stik z nami, imejte pri roki potrdilo o nakupu, številko modela in datum izdelave.

Podatke o garanciji najdete na:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo »Garancija«.

Stik

Za vprašanja o nadomestnih delih in servisu ali za dodatna vprašanja o garanciji stopite v stik z oddelkom za stike s strankami.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ OPOZORILO

Neupoštevanje teh opozoril in navodil lahko povzroči resne poškodbe ali smrt.

Dodatne opreme, ki je ni odobril proizvajalec, ni dovoljeno uporabljati.

Pred uporabo se prepričajte, ali so vse zaklepne naprave aktivirane.

Da preprečite zadavljenje, zagotovite, da otrok ni v stiku z dežnim pregrinjalom.

Za namestitev NE potrebujete orodja.

Otroka NIKOLI ne pustite brez nadzora.

Dežno pregrinjalo

Preden namestite dežno pregrinjalo, zagotovite, da je strelca popolnoma odprta.

To dežno pregrinjalo je treba uporabljati skupaj z izdelki serije CARI. Če želite namestiti dežno pregrinjalo, ga dajte v košaro. (1)(2)(3)(4)

- ! Kadar je na izdelku nameščeno dežno pregrinjalo, vedno preverite prezračevanje.
- ! Vedno se prepričajte, da je dežno pregrinjalo čisto in suho, preden ga zložite.
- ! Ko je dežno pregrinjalo nameščeno, vozička ne zlagajte.
- ! V vročem vremenu otroka ne dajajte v košaro z nameščenim dežnim pregrinjalom.

Čiščenje in vzdrževanje

Ne belite. Za čiščenje tkanine dežnega pregrinjala glejte navodila za čiščenje.

**ВАЖНАЯ
ИНФОРМАЦИЯ!
ВНИМАТЕЛЬНО
ПРОЧИТЕ ДАННЫЕ
ИНСТРУКЦИИ
ПЕРЕД НАЧАЛОМ
ИСПОЛЬЗОВАНИЯ
И СОХРАНИТЕ ИХ
НА БУДУЩЕЕ.**

Содержание

Информация об изделии	51
Регистрация изделия	
Гарантия	
Контактные данные	
Предупреждения	52
Дождвик	52
Очистка и уход за изделием	52

Информация об изделии

Номер модели: _____

Дата изготовления: _____

Регистрация изделия

Укажите приведенную выше информацию. Номер модели и дата изготовления указаны на этикетке на дождевике.

Для регистрации устройства посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Регистрация устройства" на главной странице.

Гарантия

Мы специально разрабатываем наши высококачественные изделия так, чтобы они росли вместе с вашим ребенком и вашей семьей. Мы гарантируем качество своих изделий, и поэтому на механизмы наших устройств предоставляется гарантия клиента, начиная с момента их покупки. Обращаясь к нам, предъявите кассовый чек и сообщите номер модели и дату изготовления.

Для просмотра сведений о гарантии посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Гарантия" на главной странице.

Контактные данные

Для приобретения запасных частей, услуг или дополнительных разъяснений по гарантии обращайтесь в отдел обслуживания клиентов.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Несоблюдение этих предупреждений и инструкций может повлечь за собой тяжелые травмы или смерть.

Не разрешается использовать принадлежности, не одобренные производителем.

Прежде чем использовать коляску, убедитесь, что задействованы все фиксаторы.

Во избежание удушья удостоверьтесь, что дождевик не касается ребенка.

Для сборки не требуются инструменты.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ оставлять ребенка без присмотра.

Дождевик

Перед тем, как надевать дождевик, убедитесь, что козырек полностью раскрыт.

Этот дождевик предназначен для использования с серией CARI. Для сборки дождевика накройте им переносную люльку. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Всегда проверяйте вентиляцию, когда изделие накрыто дождевиком.
- ! Всегда очищайте и просушивайте дождевик перед тем, как его сложить.
- ! Не складывайте коляску с установленным дождевиком.
- ! Запрещается помещать ребенка в переносную люльку с установленным дождевиком в жаркую погоду.

Очистка и уход за изделием

Не отбеливать! Инструкции по очистке тканевых деталей дождевика приведены на этикетке, прикрепленной к дождевику.

**VIKTIG!
LES DISSE
INSTRUKSJONENE
NØYE FØR BRUK, OG
BEHOLD DEM FOR
FREMTIDIG OPPSLAG.**

Innhold

Produktinformasjon	55
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Advarsel	56
Regntrekk	56
Rengjøring og vedlikehold	56

Produktinformasjon

Modellnummer: _____

Produksjonsdato: _____

Produktregistrering

Fyll ut informasjonen ovenfor. Modellnummer og produksjonsdato står på regntrekket.

For å registrere produktet kan du besøke:

www.nunababy.com

Klikk koblingen «Registrer utstyr» på hjemmesiden.

Garanti

Vi har med hensikt designet våre høykvalitetsprodukter slik at de kan vokse med både barnet ditt og familien din. Da vi stoler på produktet vårt, er det dekket av en tilpasset garanti avhengig av produktet, som gjelder fra og med kjøpsdato. Vi ber om at du har klart kjøpsbevis, modellnummer og produksjonsdato når du kontakter oss.

Du finner garantiinformasjon på:

www.nunababy.com

Klikk koblingen «Garanti» på hjemmesiden.

Kontakt

For reservedeler, service eller andre spørsmål om garantier kan du kontakte vår kundeserviceavdeling.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ ADVARSEL

Dersom ikke disse advarslene og instruksjonene følges, kan det føre til alvorlig personskade eller dødsfall.

Tilbehør som ikke er godkjent av produsenten, skal ikke brukes.

Sørg for at alle låsene er låst før bruk.

For å unngå kvelning må du sørge for at barnet ditt holdes godt borte fra regntrekket.

Det kreves **INGEN** verktøy for montering.

La **ALDRI** barnet være uten tilsyn.

Regntrekk

Sørg for at kalesjen er helt åpen før du fester regntrekket.

Regntrekket må brukes med CARI-serien. Sett sammen regntrekket ved å plassere det over bæresengen. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Sjekk alltid ventilasjonen når regntrekket er satt på produktet.
- ! Sørg alltid for at regntrekket er rent og tørt før du bretter det sammen.
- ! Ikke brett barnevognen når regntrekket er satt på.
- ! Ikke legg barnet i barnevognen i varmt vær når regntrekket er satt på.

Rengjøring og vedlikehold

Ikke bruk blekemiddel. Se på pleieetiketten for instruksjoner om rengjøring av stoffdelene i regntrekket.

**VIKTIGT!
LÄS NOGA
IGENOM DESSA
INSTRUKTIONER
INNAN ANVÄNDNING
OCH SPARA DEM FÖR
FRAMTIDA BRUK.**

Innehåll

Produktinformation	59
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Varning	60
Regnskydd	60
Rengöring och underhåll	60

Produktinformation

Modellnummer: _____

Tillverkningsdatum: _____

Produktregistrering

Fyll i ovanstående information. Modellnumret och tillverkningsdatum finns på regnskyddet

To register your product please visit:

www.nunababy.com

Click the "Register Gear" link on the homepage.

Garanti

Vi har avsiktligt designat våra högkvalitativa produkter så att de kan växa med både barnet och familjen. Eftersom vi står för våra produkter täcks vår utrustning av en kundgaranti per produkt med början från inköpsdatumet. Ha inköpsbevis, modellnummer och tillverkningsdatum tillgängligt när du kontaktar oss.

För garantiinformation besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Garanti" på startsidan.

Kontakt

För reservdelar, service eller ytterligare garantifrågor, kontakta vår kundtjänstavdelning.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ VARNING

Underlåtenhet att följa dessa varningar och instruktioner kan resultera i allvarlig skada eller dödsfall.

Tillbehör som inte är godkända av tillverkaren ska inte användas.

Kontrollera att alla spärrar är inkopplade före användning.

Undvik strypningsrisken genom att vara noga med att ditt barn inte sitter fast i regnskyddet.

INGA verktyg behövs vid monteringen.

Lämna **ALDRIG** barnet utan uppsikt.

Regnskydd

Kontrollera att suffletten är helt öppen innan regnskyddet sätts fast.

Det här regnskyddet måste användas med CARI-serien. Montera regnskyddet genom att placera det över babyliften. (1)(2)(3)(4)

- ! Kontrollera alltid ventilationen när produkten har regnskyddet på.
- ! Kontrollera alltid att regnskyddet är tvättat och torkat innan ihopvikning.
- ! Fäll inte ihop barnvagnen när regnskyddet är monterat.
- ! Placera inte ditt barn i babyliften om det är varmt väder och regnskyddet sitter på plats.

Rengöring och underhåll

Blek inte. Se skötselråden för instruktioner om att tvätta regnskyddets tygdelar.

**TÄRKEÄÄ!
LUE NÄMÄ OHJEET
HUOLELLISESTI
ENNEN KÄYTTÖÄ JA
SÄILYÄ NE TULEVAA
KÄYTTÖÄ VARTEN.**

Sisältö

Tuotetiedot	63
Tuotteen rekisteröinti	
Takuu	
Yhteystiedot	
Varoitus	64
Sateensuoja	64
Puhdistus ja kunnossapito	64

Tuotetiedot

Mallinumero: _____

Valmistuspäivämäärä: _____

Tuotteen rekisteröinti

Anna seuraavat tiedot. Mallinumero ja valmistuspäivämäärä sijaitsevat sateensuojassa.

Rekisteröidäksesi tuotteesi, siirry sivustolle:

www.nunababy.com

Napsauta aloitussivulla linkkiä "Rekisteröi laite".

Takuu

Olemme tarkoituksellisesti suunnitelleet korkealaatuiset tuotteemme niin, että ne voivat kasvaa sekä lapsesi että perheesi kanssa. Koska luotamme tuotteeseemme, laitteellamme on tuotekohtainen mukautettu takuu, joka alkaa tuotteen ostopäivästä. Pidä ostosite, mallinumero ja valmistuspäivämäärää käsillä, kun otat meihin yhteyttä.

Katso takuutiedot osoitteesta:

www.nunababy.com

Napsauta aloitussivulla "Takuu"-linkkiä.

Yhteystiedot

Ota yhteyttä vaihto-osiin, huoltoon ja lisätakuuseen liittyvissä kysymyksissä asiakaspalveluosastoomme.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

VAROITUS

Näiden varoitusten ja ohjeiden huomiotta jättäminen voi johtaa vakavaan vammaan tai kuolemaan.

Lisävarusteita, jotka eivät ole valmisajan hyväksymiä, ei tule käyttää.

Varmista, että kaikki lukituslaitteet on lukittu ennen käyttöä.

Varmista kuristumisen välttämiseksi, ettei lapsesi ole sotkeutunut sateensuojaan.

Mitään työkaluja ei tarvita kokoamiseen.

ÄLÄ KOSKAAN jätä lasta valvomatta.

Sateensuoja

Varmista, että kuomu on kokonaan avattu ennen sateensuojan kiinnittämistä.

Tätä sateensuojaa on käytettävä CARI-sarjan kanssa. Sateensuojan avaamiseksi, aseta se kantokopan päälle. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Tarkista aina tuuletus, kun sateensuojaa käytetään tuotteessa.
- ! Tarkista aina, että sateensuoja on puhdistettu ja kuivattu ennen taittelua.
- ! Älä taittele lastenvaunua, kun sateensuoja on kiinnitetty.
- ! Älä sijoita lasta kantokoppaan kuumalla säällä sateensuojan ollessa kiinnitetty.

Puhdistus ja kunnossapito

Ei valkaisuainetta. Katso sateensuojan kangasosien puhdistusohjeet hoitotarrasta.

**VIGTIGT!
LÆS DISSE
VEJLEDNINGER
OMHYGGELIGT
FØR BRUG BEHOLD
DEM TIL SENERE
REFERENCE.**

Indhold

Produktplysninger	67
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Advarsel	68
Regnslag	68
Rengøring og vedligeholdelse	68

Produktoplysninger

Modelnummer: _____

Fremstillingsdato: _____

Produktregistrering

Udfyld venligst oplysninger ovenfor. Modelnummeret og fremstillingsdatoen kan findes på regnslaget.

For at registrere dit produkt, skal du gå på:

www.nunababy.com

Klik på linket "Registrer udstyr" på hjemmesiden.

Garanti

Vores høj kvalitetsprodukter er designet, så de kan tilpasses til dit barns voksende størrelse. Da vi står ved vores produkter, er vores udstyr dækket med en garanti, der er tilpasset hver produkt, og som starter den dag produktet købes. Du bedes venligst have dit købsbevis, modelnummer og fremstillingsdato klar, når du kontakter os.

Du kan finde flere garantioplysninger på:

www.nunababy.com

Klik på linket "Garanti" på hjemmesiden.

Kontakt

For oplysninger om reservedele, service og garantien, bedes du venligst kontakte vores kundeservice.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ ADVARSEL

Manglende overholdelse af disse advarsler og vejledninger kan medføre alvorlige kvæstelser eller dødsfald.

Brug ikke tilbehør, der ikke er godkendt af producenten.

Sørg for, at alle låsene er låst inden brug.

For at undgå kvælning skal du sørge for, at dit barn er fri af regnslaget.

Der skal **IKKE** bruges værktøj til at samle produktet.

Barnet må **ALDRIG** efterlades uden opsyn.

Regnslag

Sørg for, at kalechen er helt åben, før regnslaget sættes på.

Dette regnslag skal bruges sammen med CARI-serien. For at samle regnslaget, skal det placeres over barnevognskassen. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Kontroller altid ventilationen, når regnslaget er på produktet.
- ! Sørg altid for at regnslaget er rengjort og er ordentligt tørt inden det pakkes sammen.
- ! Klapvognen må ikke foldes sammen, når regnslaget er på.
- ! Barnet må ikke puttes i bæresengen i varmt vejr med regnslaget på.

Rengøring og vedligeholdelse

Den må ikke vaskes med blegemiddel. Se venligst rengøringsinstruktionerne på stofdelene på regnslaget.

**IMPORTANT!
CITIȚI ACESTE
INSTRUCȚIUNI CU
ATENȚIE ÎNAINTE
DE UTILIZARE ȘI
PĂSTRAȚI-LE PENTRU
CONSULTARE
ULTERIOARĂ.**

Cuprins

Informații referitoare la produs	71
Înregistrarea produsului	
Garanție	
Contact	
Avertisment	72
Husă impermeabilă	72
Curățare și întreținere	72

Informații referitoare la produs

Numărul modelului: _____

Data fabricării: _____

Înregistrarea produsului

Vă rugăm completați informațiile de mai sus. Numărul modelului și data fabricării se află pe husa impermeabilă.

Pentru a înregistra produsul, vizitați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Înregistrare echipament” de pe pagina principală.

Garanție

Produsele noastre de înaltă calitate au fost concepute pentru a putea crește împreună cu copilul și cu familia dvs. Pentru că avem încredere în produsele noastre, fiecare dintre acestea este acoperită de o garanție specifică, începând din ziua achiziției. Vă rugăm să vă asigura că aveți la îndemână dovada de achiziție, numărul modelului și data fabricării atunci când ne contactați.

Pentru informații referitoare la garanție, vă rugăm să vizitați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Garanție” de pe pagina de pornire.

Contact

Pentru piese de schimb, intervenții de service sau întrebări suplimentare referitoare la garanție, vă rugăm să contactați departamentul nostru de asistență tehnică.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠️ AVERTISMENT

Nerespectarea acestor avertismente și instrucțiuni de asamblare poate cauza vătămări corporale grave sau decesul.

Se interzice utilizarea accesoriilor care nu sunt aprobate de către producător.

Asigurați-vă că toate dispozitivele de blocare sunt cuplate înainte de utilizare.

Pentru a evita strangularea, copilul dvs. nu trebuie să intre în contact cu husa impermeabilă.

NU sunt necesare instrumente pentru asamblare

Nu lăsați **NICIODATĂ** copilul nesupravegheat.

Husă impermeabilă

Asigurați-vă că acoperișul este complet deschis înainte de a atașa husa impermeabilă.

Această husă impermeabilă este destinată utilizării cu seria CARI. Pentru a asambla husa impermeabilă, așezați-o peste landou. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Verificați întotdeauna ventilația atunci când husa impermeabilă este așezată peste produs.
- ! Verificați întotdeauna ca husa impermeabilă să fie curățată și uscată înaintea plierii.
- ! Nu pliați căruciorul cât timp husa impermeabilă este atașată.
- ! Nu așezați copilul în landou pe vreme caldă cu husa impermeabilă atașată.

Curățare și întreținere

Nu utilizați înălbitor. Consultați eticheta de întreținere pentru instrucțiuni legate de curățarea părților din material textil ale husei impermeabilă.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!
ΔΙΑΒΑΣΤΕ
ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ
ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ
ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ
ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ
ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.**

Περιεχόμενα

Πληροφορίες για το προϊόν	75
Καταχώριση προϊόντος	
Εγγύηση	
Επικοινωνία	
Προειδοποίηση	76
Κάλυμμα βροχής	76
Καθαρισμός και συντήρηση	76

Πληροφορίες για το προϊόν

Αριθμός μοντέλου: _____

Ημερομηνία κατασκευής: _____

Καταχώριση προϊόντος

Συμπληρώστε τις παραπάνω πληροφορίες. Ο αριθμός μοντέλου και η ημερομηνία κατασκευής αναγράφονται στο κάλυμμα βροχής.

Για να καταχωρίσετε το προϊόν σας, επισκεφτείτε τη διεύθυνση:
www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εξοπλισμός” στην αρχική σελίδα.

Εγγύηση

Σχεδιάζουμε τα υψηλής ποιότητας προϊόντα μας με σκοπό να μπορούν να αναπτυχθούν μαζί με το παιδί σας και την οικογένειά σας. Επειδή προσφέρουμε υποστήριξη, τα προϊόντα μας καλύπτονται από μια προσαρμοσμένη εγγύηση ανά προϊόν, η οποία ξεκινά από την ημέρα αγοράς. Παρακαλείστε να έχετε διαθέσιμα την απόδειξη αγοράς, τον αριθμό μοντέλου και την ημερομηνία κατασκευής, όταν επικοινωνείτε μαζί μας.

Για πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, επισκεφθείτε τη διεύθυνση:
www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εγγύηση” στην αρχική σελίδα.

Επικοινωνία

Για τα ανταλλακτικά, επισκευές ή πρόσθετες ερωτήσεις εγγύησης, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας.

info@nunababy.com
www.nunababy.com

⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε περίπτωση που δεν ακολουθήσετε αυτές τις προειδοποιήσεις και οδηγίες, αυτό μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα σοβαρό τραυματισμό ή ακόμη και θάνατο.

Εξαρτήματα που δεν έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται.

Βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα ασφάλισης είναι τοποθετημένα πριν από τη χρήση.

Για να αποφύγετε κίνδυνο στραγγαλισμού, βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας είναι σε απόσταση από το κάλυμμα βροχής.

ΔΕΝ απαιτούνται εργαλεία για τη συναρμολόγηση.

ΠΟΤΕ μην αφήνετε το παιδί σας χωρίς επίβλεψη.

Κάλυμμα βροχής

Βεβαιωθείτε ότι η κουκούλα είναι εντελώς ανοιχτή πριν τοποθετήσετε το κάλυμμα βροχής.

Αυτό το κάλυμμα βροχής πρέπει να χρησιμοποιείται με τη σειρά CARI. Για να συναρμολογήσετε το κάλυμμα βροχής, τοποθετήστε το πάνω από το πορτ-μπεμπέ. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Πάντα να ελέγχετε τον αερισμό όταν το κάλυμμα βροχής είναι επάνω στο προϊόν.
- ! Πάντα να ελέγχετε ότι το κάλυμμα βροχής είναι καθαρό και στεγνό πριν το διπλώσετε.
- ! Μην κλείνετε το καρότσι όταν είναι τοποθετημένο το κάλυμμα βροχής.
- ! Μην τοποθετείτε το παιδί σας στο πορτ-μπεμπέ με το κάλυμμα βροχής τοποθετημένο όταν ο καιρός είναι ζεστός.

Καθαρισμός και συντήρηση

Μην χρησιμοποιείτε λευκαντικό. Ανατρέξτε στην ετικέτα φροντίδας για οδηγίες σχετικά με τον καθαρισμό των υφασμάτων των τμημάτων του καλύμματος βροχής.

NUNA International B.V. Το λογότυπο Nuna και όλα τα σχετιζόμενα λογότυπα είναι εμπορικά σήματα.

**ÖNEMLİ!
ÜRÜNÜ
KULLANMADAN ÖNCE
BU TALİMATLARI
DİKKATLİCE
OKUYUN VE İLERİDE
BAŞVURMAK İÇİN
SAKLAYIN.**

İçindekiler

Ürün bilgisi	79
Ürün Kaydı	
Garanti	
İletişim	
Uyarı	80
Yağmurluk	80
Temizlik ve Bakım	80

Ürün Bilgisi

Model Numarası: _____

Üretim Tarihi: _____

Ürün Kaydı

Lütfen yukarıdaki bilgileri doldurun. Model numarası ve üretim tarihi yağmurluğun üzerindedir.

Ürününüzü kaydetmek için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki "Register Gear" (Ürünü Kaydet) bağlantısına tıklayın.

Garanti

Yüksek kaliteli ürünlerimizi, hem çocuğunuzla hem de ailenizle birlikte büyüyecek şekilde bilinçli olarak tasarladık. Ürününüzün arkasında durduğumuz için, donanımımız satın alındığı günden itibaren her ürüne ait özel garanti kapsamındadır. Lütfen bizimle iletişime geçtiğinizde satın alma belgesini, model numarasını ve üretim tarihini hazır bulundurun.

Garanti bilgileri için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki "Garanti" linkine tıklayın.

İletişim

Yedek parça, servis veya ek garanti ile ilgili sorularınız için lütfen müşteri hizmetleri birimimizle iletişime geçin.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

⚠ UYARI

Bu uyarılara ve talimatlara uymamak ciddi yaralanma ya da ölümlle sonuçlanabilir.

Üretici tarafından onaylanmamış aksesuarlar kullanılmamalıdır.

Kullanmadan önce tüm kilitleme cihazlarının takıldığından emin olun.

Boğulmayı önlemek için çocuğunuzun yağmurluğa değmediğinden emin olun.

Montaj için herhangi bir alet **GEREKMEZ**.

Çocuğu **ASLA** gözetimsiz bırakmayın.

Yağmurluk

Yağmurluğu takmadan önce tentenin tamamen açık olduğundan emin olun.

Bu yağmurluğun CARI serisi ile kullanılması gerekir. Yağmurluğu monte etmek için pusetin üzerine koyun. **(1)(2)(3)(4)**

- ! Yağmurluk ürünün üzerindeyken havalandırmayı daima kontrol edin.
- ! Katlamadan önce her zaman yağmurluğun temizlenmiş ve kurumuş olduğunu kontrol edin.
- ! Yağmurluk takılıyken bebek arabasını katlamayın.
- ! Çocuğunuzun sıcak havalarda yağmurluk takılıyken pusete yerleştirmeyin.

Temizlik ve Bakım

Çamaşır suyu kullanmayın. Yağmurluğun kumaş kısımlarının temizlenmesiyle ilgili talimatlar için lütfen bakım etiketine bakın.

المحتويات

معلومات المنتج

تسجيل المنتج

الضمان

جهات الاتصال

تحذير

الغطاء الواقي من المطر

التنظيف والصيانة

مهم!
اقرأ التعليمات بعناية قبل
الاستخدام واحتفظ بها
للرجوع إليها مستقبلاً.

⚠ تحذير

قد يؤدي عدم الالتزام بهذه التحذيرات والتعليمات إلى وقوع إصابة خطيرة أو الوفاة.

يجب عدم استخدام قطع الغيار غير المعتمدة من قِبل الجهة المُصنِّعة.

تأكد من تأمين كافة أجهزة القفل قبل الاستخدام.

لتجنب اختناق طفلك، احرص على إبقائه بعيداً عن الغطاء الواقي من المطر.

لا يلزم استخدام أي أدوات للتجميع.

لا تترك الطفل أبداً دون مراقبة.

الغطاء الواقي من المطر

تحقق من فتح المظلة بالكامل قبل تركيب الغطاء الواقي من المطر.

يلزم استخدام هذا الغطاء الواقي من المطر في سلسلة منتجات CARI. لتركيب غطاء المطر، ضعه أعلى حقيبة حمل الطفل. (1)(2)(3)(4)

! تحقق دائماً من التهوية عند وجود الغطاء الواقي من المطر في المنتج.

! تحقق دائماً من تنظيف الغطاء الواقي من المطر وتجفيفه قبل طيه.

! تجنب طي العربة عندما يكون الغطاء الواقي من المطر مرغياً.

! لا تضع طفلك في حقيبة حمل الطفل في طقس حار مع تركيب الغطاء الواقي من المطر.

التنظيف والصيانة

ويحظر استخدام المبيضات. يرجى الرجوع إلى ملصق العناية للحصول على تعليمات حول تنظيف الأجزاء القماشية بالغطاء الواقي من المطر.

رقم الطراز: _____

تاريخ التصنيع: _____

تسجيل المنتج

يرجى كتابة المعلومات الواردة أعلاه، ويوجد رقم الطراز وتاريخ التصنيع على الغطاء الواقي من المطر.

لتسجيل المنتج، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني التالي:

www.nunababy.com

انقر على الرابط "Register Gear" (أداة التسجيل) في الصفحة الرئيسية.

الضمان

لقد صممنا منتجات عالية الجودة إيماناً منا أنها ستمضي عمراً مع طفلك وعائلتك. ولأننا ندعم منتجاتنا تم تغطية كل منها بضمان يبدأ من اليوم الذي تم شراؤها به؛ لذا يرجى أن يكون لديك إثبات الشراء ورقم الطراز وتاريخ التصنيع عند الاتصال بنا.

لمزيد من المعلومات عن الضمان يرجى زيارة الموقع:

www.nunababy.com

انقر على الرابط "الضمان" في الصفحة الرئيسية.

جهات الاتصال

للحصول على الاستفسارات المتعلقة بقطع الغيار أو الخدمة أو استفسارات الضمان الإضافية يرجى الاتصال بمركز خدمة العملاء.

info@nunababy.com

www.nunababy.com